



# **MARKSCHEME BARÈME DE NOTATION ESQUEMA DE CALIFICACIÓN**

**May / mai / mayo 2014**

**DANISH / DANOIS / DANÉS B**

**Higher Level  
Niveau Supérieur  
Nivel Superior**

**Paper / Épreuve / Prueba 1**

*This markscheme is **confidential** and for the exclusive use of examiners in this examination session.*

*It is the property of the International Baccalaureate and must **not** be reproduced or distributed to any other person without the authorization of the IB Assessment Centre.*

*Ce barème de notation est **confidentiel**. Son usage est réservé exclusivement aux examinateurs participant à cette session.*

*Ce barème de notation est la propriété de l'Organisation du Baccalauréat International. Toute reproduction ou distribution à de tierces personnes sans l'autorisation préalable du centre de l'évaluation de l'IB est **interdite**.*

*Este esquema de calificación es **confidencial** y para uso exclusivo de los examinadores en esta convocatoria de exámenes.*

*Es propiedad del Bachillerato Internacional y **no** debe ser reproducido ni distribuido a ninguna otra persona sin la autorización del centro de evaluación del IB.*

*The answers given in this markscheme contain the essential information that candidates are expected to provide in order to gain full marks for each question.*

*Where appropriate, the information may be expressed in phrases other than those indicated, but full marks may only be awarded if all the necessary information is given.*

*Incomplete answers should be marked as directed.*

*Do not use half marks.*

*Unless otherwise indicated no marks are to be awarded or deducted for use of language: linguistic errors should only be taken into account if communication is severely impaired and the answer is incomprehensible to a normal speaker of the language.*

***Assistant Examiners are requested to wait until they are contacted by their team leader before beginning the marking (see the examiners instructions for further details).***

*Les réponses données dans ce barème de notation contiennent l'essentiel de ce qu'on demande aux candidats pour qu'ils puissent obtenir la note maximum pour chaque question.*

*Les réponses peuvent être formulées différemment mais la note maximum ne sera attribuée que si le contenu de la réponse est exact.*

*Les réponses incomplètes seront notées selon les indications données.*

*En aucun cas, des demi-points ou des fractions ne doivent être attribués.*

*À moins d'une indication spécifique, aucun point ne sera ni ajouté ni ôté pour l'utilisation de la langue : les erreurs linguistiques ne seront prises en considération que si elles nuisent sérieusement à la communication et rendent ainsi la réponse incompréhensible.*

***Les examinateurs assistants sont priés d'attendre d'être contactés par leur chef d'équipe avant de commencer leurs corrections (voir les instructions aux examinateurs pour de plus amples détails).***

*Las siguientes respuestas contienen la información esencial que los alumnos han de proporcionar para conseguir la máxima puntuación en cada pregunta.*

*En ocasiones, esta información puede expresarse de manera distinta a la indicada, pero para conseguir la máxima puntuación se han de mencionar todos los detalles requeridos.*

*Las respuestas incompletas deberán corregirse de la manera indicada en las instrucciones.*

*No utilice fracciones de puntos.*

*A menos que se indique lo contrario, no se deben añadir ni restar puntos por la calidad en el uso de la lengua: los errores lingüísticos sólo se tomarán en cuenta si la comunicación queda seriamente perjudicada o si la respuesta resulta incomprensible.*

***Se pide a los examinadores asistentes que esperen a ser contactados por su examinador líder de equipo antes de iniciar la corrección (para más información, refiéransen a las instrucciones para los examinadores).***

- *One mark is allocated per question unless otherwise indicated.*
- *Sauf indication contraire, chaque question vaut un point.*
- *Cada pregunta vale un punto, a menos que se indique algo distinto.*

**TEKST A — INTERVIEW MED MALENE HEGER**

1. B, E, G, I, L (*ligegyldig rækkefølge*) *[5 point]*
2. stort fag / mange mennesker  
*Acceptér andre formuleringer med tilsvarende betydning*
3. det var en rigtig god oplevelse / en god måde at lære folk at kende på tværs af årgangene
4. (sørg for at) deltage i det sociale  
*Acceptér andre formuleringer med tilsvarende betydning*

**TEKST A: [8 point]**

**TEKST B — KINA VIL LÆRE AF DANMARK: IMPORTERER DANSKE BØRNEHAVER OG PÆDAGOGER**

5. Rigtigt – side om side med kinesisk personale
6. Rigtigt – (kinesisk personale, der har været) på uddannelse i Danmark
7. Forkert – i løbet af de sidste 10–15 år er der sket meget i Kina
8. Forkert – alle børn var ens
9. Forkert – i en lang række vestlige lande
10. Forkert – (Da vi fik mulighed for at samarbejde med en dansk uddannelse,) greb vi chancen / det var altså det danske, den kinesiske kærlighed faldt på
11. C
12. B
13. forbereder
14. værdier
15. holdninger
16. præcis
17. fejlfri

**TEKST B: [13 point]**

**TEKST C — DRONNING MARGRETHES NYTÅRSTALE 2009**

18. G

19. H

20. D

21. udviklingen

22. verdensomspændende

23. overveje

24. tempoet

25. nær

26. B

27. D

28. E

29. I

**TEKST C: [12 point]**

**TEKST D — DEN BLOMSTRENDE HAVE**

- 30. Rigtigt – man kunne skimte havet
- 31. Forkert – en af vores utallige svømmeture
- 32. Forkert – kedelige kusine Mette
- 33. Rigtigt – tage Erik med igen
- 34. Forkert – landmændene klagede sig
  
- 35. B
- 36. C
- 37. A
- 38. C
- 39. B
  
- 40. en (stor og blomstrende) have
- 41. pæonerne
- 42. (tykke) brilleglas / Mettes (tykke) brilleglas
- 43. Erik og ”jeg” / Erik og fortælleren
- 44. aftenen

**TEKST D: [15 point]**

**TEKST E — PIGE HAR FÅET 33 000 MOBBENDE SMS'ER**

45. mobbeofrene bliver udsat for massiv sms-spam
46. de/(mobbe)ofrene/børnene kan ikke gemme sig nogen steder / de bliver ramt dag og nat
47. det samme som at afbryde forbindelsen med venner og netværk / isolere sig selv fuldstændigt
48. *to i ligegyldig rækkefølge:*  
de bliver kede af det / lukker sig inde / problemer i skolen *[2 point]*
49. hurtig hjælp  
*Acceptér andre formuleringer med tilsvarende betydning*
50. mobning på nettet kan findes igen
- 
51. C
52. F
53. G
- 
54. D
55. C

**TEKST E: [12 point]**

**TOTALT: [60 point]**

---